

8.8 NUMERUS BEIM SUBSTANTIV

8.8.1 Doppelformen im Plural

8.8.1.1 Varianten mit Bedeutungsunterschied – ohne Genusunterscheidung im Singular

das Band	die Bande	pouta, vazby
	die Bänder	stuhy, tkaničky
die Bank	die Bänke	lavičky
	die Banken	banky
der Bär	die Bären	medvědi
	die Bäre	beranidla
der Bau	die Baue	doupata, brlohy, doly (šachty)
	die Bauten	stavby
der Block	die Blöcke	kvádry, velké kusy
	die Blocks	bloky (papírů, domů)
der Dorn	die Dornen	trny (ugs. auch: Dörner)
	die Dorne	trny (technicky)
der Druck	die Drucke	tisky
	die Drücke	stisky, tlaky
das Gesicht	die Gesichte	vidiny
	die Gesichter	obličeje
der Hahn	die Hähne	kohouti, korouhvičky, kohoutky na zbrani
	die Hahnen (Fachspr.)	kohoutky (vodovodní) (auch: Hähne)
das Kleinod	die Kleinode	skvosty, klenoty (něco cenného)
	die Kleinodien	šperky, klenoty
das Land	die Lande	země určitého regionu, např. die Niederlande
	die Länder	země (jednotlivé)
das Licht	die Lichte	světla (poeticky)
	die Lichter	světla
der Mann	die Männer	muži
	die Mannen	vazalové, leníci, manové
die Mutter	die Mütter	matky
	die Muttern	matičky (na šroubování)
der Rat	die Ratschläge	rady
	die Räte	radní, poradní orgány
der Spund	die Spünde	špunty, zátky
	die Spunde	zelenáči, holobrádci
der Strauß	die Sträuße	kytice
	die Straußे	pštrosi
das Tuch	die Tücher	šátky
	die Tuche	sukna
das Wasser	die Wasser	vodstvo, vodní masy, mnoho vody
	die Wässer	druhy vod
das Wort	die Worte	souvislá řeč
	die Wörter	jednotlivá slova